



Bryssel 13.7.2016
COM(2016) 467 final

ANNEX 2

LIITE

asiakirjaan

**Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi
kansainvälistä suojelua unionissa koskevan yhteisen menettelyn luomisesta ja direktiivin
2013/32/EU kumoamisesta**

LIITE 2

Vastaavuustaulukko

Direktiivi 2013/32/EU	Tämä asetus
1 artikla	1 artikla
2 artikla	4 artikla
2 artiklan a alakohta	4 artiklan 1 kohdan a alakohta
2 artiklan b–f alakohta	4 artiklan 2 kohdan a–e alakohta
2 artiklan g–m alakohta	4 artiklan 1 kohdan b–h alakohta
2 artiklan n–q alakohta	4 artiklan 2 kohdan f–i alakohta
-	4 artiklan 2 kohdan j alakohta
3 artiklan 1 kohta	2 artiklan 1 kohta
3 artiklan 2 kohta	2 artiklan 2 kohta
3 artiklan 3 kohta	3 artikla
4 artiklan 1 kohta	5 artiklan 1 ja 2 kohta
4 artiklan 2 kohta	-
-	5 artiklan 4 kohta
4 artiklan 3 kohta	5 artiklan 5 kohta ja 12 artiklan 6 kohta
4 artiklan 4 kohta	5 artiklan 5 kohta
4 artiklan 5 kohta	-
5 artikla	-
	25 artikla
	26 artikla
6 artiklan 1 kohdan ensimmäinen alakohta	27 artiklan 1 kohta
6 artiklan 1 kohdan toinen alakohta	-
6 artiklan 1 kohdan kolmas alakohta	5 artiklan 3 ja 5 kohta
-	27 artiklan 2 kohta

6 artiklan 2 kohta	28 artiklan 2 kohta ja 39 artiklan 1 kohdan a alakohta
-	28 artiklan 1 kohta
-	28 artiklan 3 kohta
-	28 artiklan 4 kohta
6 artiklan 3 kohta	28 artiklan 5 kohta
6 artiklan 4 kohta	-
-	28 artiklan 6 kohta
6 artiklan 5 kohta	27 artiklan 3 kohta
-	27 artiklan 4 kohta
-	29 artikla
7 artiklan 1 kohta	-
7 artiklan 2 kohdan ensimmäinen alakohta	31 artiklan 1 kohta
7 artiklan 2 kohdan toinen alakohta	31 artiklan 2 kohta
-	31 artiklan 3 kohta
-	31 artiklan 4 kohta
7 artiklan 3 kohta	31 artiklan 6 kohta
-	31 artiklan 7 kohta
-	31 artiklan 8 kohta
-	31 artiklan 9 kohta
-	31 artiklan 10 kohta
7 artiklan 4 kohta	32 artiklan 3 kohta
-	32 artiklan 1 kohta
-	32 artiklan 2 kohta
7 artiklan 5 kohta	-
8 artiklan 1 kohta	30 artiklan 1 ja 2 kohta
8 artiklan 2 kohta	30 artiklan 3 kohta

9 artiklan 1 kohta	9 artiklan 1 ja 2 kohta
9 artiklan 2 kohta	9 artiklan 3 kohta
9 artiklan 3 kohta	9 artiklan 4 kohta
10 artiklan 1 kohta	-
10 artiklan 2 kohta	37 artiklan 1 kohta
10 artiklan 3 kohta	33 artiklan 2 kohta
10 artiklan 3 kohdan a alakohta	33 artiklan 2 kohta
-	33 artiklan 2 kohdan a alakohta
10 artiklan 3 kohdan b alakohta	33 artiklan 2 kohdan b alakohta
-	33 artiklan 2 kohdan c alakohta
-	33 artiklan 2 kohdan d alakohta
-	33 artiklan 2 kohdan e alakohta
-	33 artiklan 2 kohdan f alakohta
10 artiklan 3 kohdan c alakohta	33 artiklan 3 kohta
10 artiklan 3 kohdan d alakohta	33 artiklan 3 kohta
10 artiklan 4 kohta	53 artiklan 4 kohta
10 artiklan 5 kohta	33 artiklan 4 kohta
11 artiklan 1 kohta	35 artiklan 1 kohta
11 artiklan 2 kohta	35 artiklan 2 kohta
11 artiklan 3 kohta	35 artiklan 3 kohta
12 artiklan 1 kohta	8 artiklan 1 kohta
12 artiklan 1 kohdan a alakohta	8 artiklan 2 kohdan b–g alakohta ja toinen alakohta
-	8 artiklan 2 kohdan a alakohta
12 artiklan 1 kohdan b alakohta	8 artiklan 3 kohta
12 artiklan 1 kohdan c alakohta	8 artiklan 4 kohta
12 artiklan 1 kohdan d alakohta	8 artiklan 5 kohta

12 artiklan 1 kohdan e alakohta	8 artiklan 6 kohta
12 artiklan 1 kohdan f alakohta	8 artiklan 2 kohdan h alakohta
12 artiklan 2 kohta	53 artiklan 1 kohta
-	7 artiklan 1 kohta
13 artiklan 1 kohta	7 artiklan 2 kohta
-	7 artiklan 2 kohdan a, b ja c alakohta
13 artiklan 2 kohdan a alakohta	7 artiklan 6 kohta
13 artiklan 2 kohdan b alakohta	7 artiklan 2 kohdan d alakohta
13 artiklan 2 kohdan c alakohta	7 artiklan 4 kohta
13 artiklan 2 kohdan d alakohta	7 artiklan 7 kohta
13 artiklan 2 kohdan e alakohta	-
13 artiklan 2 kohdan f alakohta	-
-	7 artiklan 3 kohta
-	7 artiklan 5 kohta
14 artiklan 1 kohdan ensimmäinen alakohta	10 artiklan 1 kohta ja 11 artiklan 1 kohta
-	10 artiklan 2 kohta
-	12 artiklan 3 kohta
14 artiklan 1 kohdan toinen alakohta	12 artiklan 4, 6 ja 7 kohta
14 artiklan 1 kohdan kolmas alakohta	31 artiklan 5 kohta
14 artiklan 1 kohdan neljäs alakohta	21 artiklan 2 kohdan ensimmäinen alakohta
14 artiklan 2 kohdan ensimmäinen alakohta	12 artiklan 5 kohta
14 artiklan 2 kohdan a alakohta	12 artiklan 5 kohdan a alakohta
14 artiklan 2 kohdan b alakohta	12 artiklan 5 kohdan b alakohta
14 artiklan 2 kohdan toinen alakohta	12 artiklan 5 kohdan toinen alakohta
14 artiklan 3 kohta	12 artiklan 9 kohta
14 artiklan 4 kohta	12 artiklan 5 kohdan toinen alakohta

14 artiklan 5 kohta	39 artiklan 1 kohdan d alakohta
15 artiklan 1 kohta	-
-	12 artiklan 1 kohta
15 artiklan 2 kohta	12 artiklan 2 kohta
15 artiklan 3 kohta	12 artiklan 2 kohta
15 artiklan 3 kohdan a alakohta	12 artiklan 6 kohta
15 artiklan 3 kohdan b alakohta	12 artiklan 8 kohdan toinen alakohta
15 artiklan 3 kohdan c alakohta	12 artiklan 8 kohta
15 artiklan 3 kohdan d alakohta	11 artiklan 3 kohta
15 artiklan 3 kohdan e alakohta	21 artiklan 2 kohdan toinen alakohta
15 artiklan 4 kohta	-
16 artikla	11 artiklan 2 kohta
17 artiklan 1 kohta	13 artiklan 1 kohta
17 artiklan 2 kohta	13 artiklan 2 kohta
17 artiklan 3 kohdan ensimmäinen alakohta	13 artiklan 3 kohta
17 artiklan 3 kohdan toinen alakohta	-
17 artiklan 4 kohta	13 artiklan 4 kohta
17 artiklan 5 kohdan ensimmäinen alakohta	13 artiklan 5 kohta
17 artiklan 5 kohdan toinen alakohta	-
17 artiklan 5 kohdan kolmas alakohta	13 artiklan 6 kohta
-	13 artiklan 7 kohta
18 artiklan 1 kohta	23 artiklan 1, 2 ja 5 kohta
18 artiklan 2 kohta	23 artiklan 3 kohta
18 artiklan 3 kohta	23 artiklan 4 kohta
19 artikla	-
20 artiklan 1 kohta	15 artiklan 1 ja 4 kohta

20 artiklan 2 kohta	15 artiklan 1 kohta
-	15 artiklan 2 kohta
-	15 artiklan 3 kohta
20 artiklan 3 kohdan ensimmäinen alakohta	15 artiklan 5 kohdan b alakohta
-	15 artiklan 5 kohdan a alakohta
-	15 artiklan 5 kohdan c alakohta
20 artiklan 3 kohdan toinen alakohta	15 artiklan 5 kohdan toinen alakohta
20 artiklan 3 kohdan kolmas alakohta	-
20 artiklan 4 kohta	14 artiklan 2 kohta
21 artiklan 1 kohdan ensimmäinen alakohta	-
21 artiklan 1 kohdan toinen alakohta	17 artiklan 1 kohta
21 artiklan 2 kohdan a alakohta	-
21 artiklan 2 kohdan b alakohta	-
21 artiklan 2 kohdan toinen alakohta	-
21 artiklan 2 kohdan kolmas alakohta	-
21 artiklan 3 kohta	17 artiklan 2 kohta
21 artiklan 4 kohta	17 artiklan 3 kohta
21 artiklan 5 kohta	17 artiklan 4 kohta
22 artiklan 1 kohta	14 artiklan 1 kohta
-	14 artiklan 2 kohta
22 artiklan 2 kohta	17 artiklan 1 kohta
23 artiklan 1 kohta	16 artiklan 1 ja 2 kohta
23 artiklan 2 kohta	16 artiklan 3 kohta
23 artiklan 3 kohta	16 artiklan 4 kohta
23 artiklan 4 kohdan ensimmäinen alakohta	-
23 artiklan 4 kohdan toinen alakohta	16 artiklan 5 kohta

23 artiklan 4 kohdan kolmas alakohta	16 artiklan 6 kohta
24 artiklan 1 kohta	19 artiklan 1 ja 1 kohta
24 artiklan 2 kohta	19 artiklan 1 kohta
24 artiklan 3 kohta	19 artiklan 2 ja 3 kohta
24 artiklan 4 kohta	20 artiklan 4 kohta
-	19 artiklan 4 kohta
-	20 artiklan 2 ja 3 kohta
-	21 artikla
25 artiklan 1 kohdan a alakohta	22 artiklan 1, 3 ja 4 kohta
-	22 artiklan 2 kohta
25 artiklan 1 kohdan b alakohta ja toinen alakohta	22 artiklan 6 kohta
-	22 artiklan 5 kohta
25 artiklan 2 kohta	-
25 artiklan 3 kohdan a alakohta	21 artiklan 2 kohdan toinen alakohta
25 artiklan 3 kohdan b alakohta	21 artiklan 3 kohta
25 artiklan 4 kohta	-
25 artiklan 5 kohta	24 artikla
25 artiklan 5 kohdan ensimmäinen alakohta	24 artiklan 1 kohta
25 artiklan 5 kohdan toinen alakohta	24 artiklan 3 kohta
25 artiklan 5 kohdan kolmannen alakohdan a alakohta	24 artiklan 4 kohta
25 artiklan 5 kohdan kolmannen alakohdan b alakohta	24 artiklan 2 kohta
25 artiklan 5 kohdan kolmannen alakohdan c alakohta	-
25 artiklan 5 kohdan neljäs alakohta	24 artiklan 5 kohta
-	24 artiklan 6 kohta

25 artiklan 6 kohdan ensimmäinen alakohta	21 artiklan 1 kohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan a alakohta	40 artiklan 5 kohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan a alakohdan i alakohta	40 artiklan 5 kohdan a alakohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan a alakohdan ii alakohta	-
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan a alakohdan iii alakohta	40 artiklan 5 kohdan b alakohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohta	41 artiklan 5 kohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohdan i alakohta	41 artiklan 5 kohdan a alakohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohdan ii alakohta	-
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohdan iii alakohta	41 artiklan 5 kohdan b alakohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohdan iv alakohta	41 artiklan 5 kohdan c alakohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohdan v alakohta	41 artiklan 5 kohdan d alakohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohdan vi alakohta	-
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan b alakohdan toinen alakohta	41 artiklan 5 kohdan d alakohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan c alakohta	45 artiklan 5 kohta
25 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan d alakohta	-
26 artikla	-
27 artiklan 1 kohta	38 artiklan 2 kohta
	38 artiklan 1 kohta
27 artiklan 2 kohta	-

28 artiklan 1 kohdan ensimmäinen alakohta	39 artiklan 5 kohta
28 artiklan 1 kohdan toisen alakohdan a alakohta	39 artiklan 1 kohdan d alakohta
28 artiklan 1 kohdan toisen alakohdan b alakohta	39 artiklan 1 kohdan e ja f alakohta
-	39 artiklan 1 kohdan b ja c alakohta
28 artiklan 1 kohdan kolmas alakohta	-
-	39 artiklan 2, 3 ja 4 kohta
28 artiklan 2 kohta	-
28 artiklan 3 kohta	-
29 artikla	18 artikla
30 artikla	6 artiklan 2 kohta
31 artiklan 1 kohta	33 artiklan 1 kohta
-	34 artiklan 1 kohta
31 artiklan 2 kohta	34 artiklan 2 kohta
31 artiklan 3 kohdan ensimmäinen alakohta	34 artiklan 2 kohta
31 artiklan 3 kohdan toinen alakohta	34 artiklan 4 kohta
31 artiklan 3 kohdan kolmannen alakohdan a alakohta	34 artiklan 3 kohdan b alakohta
31 artiklan 3 kohdan kolmannen alakohdan b alakohta	34 artiklan 3 kohdan a alakohta
31 artiklan 3 kohdan kolmannen alakohdan c alakohta	-
31 artiklan 3 kohdan neljäs alakohta	-
31 artiklan 4 kohta	34 artiklan 5 kohta
31 artiklan 5 kohta	34 artiklan 5 kohta
31 artiklan 6 kohta	-
31 artiklan 7 kohta	33 artiklan 5 kohta
31 artiklan 8 kohta	40 artiklan 1 kohta

31 artiklan 8 kohdan a alakohta	40 artiklan 1 kohdan a alakohta
31 artiklan 8 kohdan b alakohta	40 artiklan 1 kohdan e alakohta
31 artiklan 8 kohdan c alakohta	40 artiklan 1 kohdan c alakohta
31 artiklan 8 kohdan d alakohta	-
31 artiklan 8 kohdan e alakohta	40 artiklan 1 kohdan b alakohta
31 artiklan 8 kohdan f alakohta	-
-	40 artiklan 1 kohdan h alakohta
31 artiklan 8 kohdan g alakohta	40 artiklan 1 kohdan d alakohta
31 artiklan 8 kohdan h alakohta	40 artiklan 1 kohdan g alakohta
31 artiklan 8 kohdan i alakohta	-
31 artiklan 8 kohdan j alakohta	40 artiklan 1 kohdan f alakohta
31 artiklan 9 kohta	-
-	40 artiklan 2 kohta
-	40 artiklan 3 kohta
-	40 artiklan 4 kohta
32 artiklan 1 kohta	37 artiklan 2 kohta
32 artiklan 2 kohta	37 artiklan 3 kohta
33 artiklan 1 kohta	36 artiklan 2 kohta
33 artiklan 2 kohdan ensimmäinen alakohta	36 artiklan 1 kohta
33 artiklan 2 kohdan a alakohta	36 artiklan 2 kohta
33 artiklan 2 kohdan b alakohta	36 artiklan 1 kohdan a alakohta
33 artiklan 2 kohdan c alakohta	36 artiklan 1 kohdan b alakohta
33 artiklan 2 kohdan d alakohta	36 artiklan 1 kohdan c alakohta
33 artiklan 2 kohdan e alakohta	36 artiklan 1 kohdan d alakohta
-	36 artiklan 3 kohta
-	36 artiklan 4 kohta

-	36 artiklan 5 kohta
34 artiklan 1 kohta	10 artiklan 1 kohta ja 42 artiklan 3 kohta
	10 artiklan 2 kohta
34 artiklan 2 kohta	12 artiklan 3 kohta ja 12 artiklan 7 kohta
35 artiklan ensimmäinen alakohta	44 artiklan 1 kohta
35 artiklan toinen alakohta	44 artiklan 3 kohta
-	44 artiklan 2 kohta
-	44 artiklan 4 kohta
-	44 artiklan 5 kohta
-	44 artiklan 6 kohta
-	44 artiklan 7 kohta
36 artiklan 1 kohta	47 artiklan 4 kohta
-	47 artiklan 1 kohta
-	47 artiklan 2 kohta
-	47 artiklan 3 kohta
36 artiklan 2 kohta	-
-	48 artikla
-	49 artikla
37 artiklan 1 kohta	50 artiklan 1 kohta
37 artiklan 2 kohta	-
37 artiklan 3 kohta	-
-	50 artiklan 2 kohta
-	50 artiklan 3 kohta
37 artiklan 4 kohta	50 artiklan 4 kohta
38 artiklan 1 kohta	45 artiklan 1 kohta
-	45 artiklan 2 kohta

-	45 artiklan 3 kohdan ensimmäinen alakohta
38 artiklan 2 kohdan a alakohta	45 artiklan 3 kohdan a alakohta
-	45 artiklan 3 kohdan b alakohta
38 artiklan 2 kohdan b alakohta	-
38 artiklan 2 kohdan c alakohta	45 artiklan 3 ja 4 kohta
38 artiklan 3 kohta	45 artiklan 6 kohta
38 artiklan 4 kohta	45 artiklan 7 kohta
38 artiklan 5 kohta	50 artiklan 4 kohta
-	46 artikla
39 artikla	-
40 artiklan 1 kohta	-
-	42 artiklan 1 kohta
40 artiklan 2 kohta	42 artiklan 2 kohta
40 artiklan 3 kohta	42 artiklan 4 kohdan a alakohta
40 artiklan 4 kohta	42 artiklan 4 kohdan b alakohta
40 artiklan 5 kohta	42 artiklan 5 kohta
40 artiklan 6 kohta	36 artiklan 1 kohdan d alakohta
40 artiklan 7 kohta	-
41 artikla	43 artikla
41 artiklan 1 kohdan a alakohta	-
-	43 artiklan a alakohta
41 artiklan 1 kohdan b alakohta	43 artiklan b alakohta
41 artiklan toinen alakohta	43 artiklan ensimmäinen alakohta
41 artiklan 2 kohta	-
42 artiklan 1 kohta	42 artiklan 3 kohta
42 artiklan 2 kohdan a alakohta	-

42 artiklan 2 kohdan b alakohta	42 artiklan 3 kohta
42 artiklan 2 kohdan toinen alakohta	-
42 artiklan 3 kohta	-
43 artikla	41 artiklan 1, 2, 3 ja 4 kohta
44 artikla	51 artikla
45 artikla	52 artikla
46 artiklan 1 kohta	53 artiklan 1 kohta
46 artiklan 1 kohdan a alakohdan i alakohta	53 artiklan 1 kohdan a alakohdan ii alakohta
46 artiklan 1 kohdan a alakohdan ii alakohta	53 artiklan 1 kohdan a alakohdan i alakohta
46 artiklan 1 kohdan a alakohdan iii alakohta	53 artiklan 1 kohdan a alakohdan iv alakohta
46 artiklan 1 kohdan a alakohdan iv alakohta	-
46 artiklan 1 kohdan b alakohta	53 artiklan 1 kohdan a alakohdan iii alakohta
46 artiklan 1 kohdan c alakohta	53 artiklan 1 kohdan b alakohta
46 artiklan 2 kohdan ensimmäinen alakohta	53 artiklan 2 kohta
46 artiklan 2 kohdan toinen alakohta	-
46 artiklan 3 kohta	53 artiklan 3 kohta
-	53 artiklan 5 kohta
46 artiklan 4 kohdan ensimmäinen alakohta	-
-	53 artiklan 6 kohdan ensimmäinen ja kolmas alakohta
46 artiklan 4 kohdan toinen alakohta	53 artiklan 6 kohdan toinen alakohta
46 artiklan 5 kohta	54 artiklan 1 kohta
46 artiklan 6 kohta	54 artiklan 2 kohta
46 artiklan 6 kohdan a alakohta	54 artiklan 2 kohdan a alakohta
46 artiklan 6 kohdan b alakohta	54 artiklan 2 kohdan b alakohta
46 artiklan 6 kohdan c alakohta	54 artiklan 2 kohdan c alakohta
46 artiklan 6 kohdan d alakohta	-

46 artiklan 7 kohta	54 artiklan 3 kohta
46 artiklan 8 kohta	54 artiklan 4 kohta
-	54 artiklan 5 kohta
46 artiklan 9 kohta	-
46 artiklan 10 kohta	-
-	55 artiklan 1 kohta
-	55 artiklan 2 kohta
46 artiklan 11 kohta	-
47 artikla	56 artikla
48 artikla	6 artiklan 1 kohta
49 artikla	57 artikla
-	58 artikla
-	59 artikla
50 artikla	60 artikla
51 artikla	-
52 artikla	-
53 artikla	61 artikla
54 artikla	62 artikla